

### Blessing Before the Torah Reading

*Bar'chu et Adonai hamvorach.*

בְּרַכּוּ אֶת יְיָ הַמְּבָרָךְ.

*Congregation responds:*

*Baruch Adonai hamvorach l'olam va-ed.*

בָּרוּךְ יְיָ הַמְּבָרָךְ לְעוֹלָם וָעֶד.

*Baruch Adonai hamvorach l'olam va-ed.*

בָּרוּךְ יְיָ הַמְּבָרָךְ לְעוֹלָם וָעֶד.

*Baruch atah, Adonai,*

בָּרוּךְ אַתָּה, יְיָ,

*Eloheinu melech haolam,*

אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,

*asher bachar-banu mikol haamim*

אֲשֶׁר בָּחַר-בָּנוּ מִכָּל הָעַמִּים

*v'natan-lanu et torato.*

וְנָתַן-לָנוּ אֶת תּוֹרָתוֹ.

Bless the Eternal, the Blessed One.

*Congregation:* Blessed is the Eternal, the Blessed One, now and forever.

Blessed is the Eternal, the Blessed One, now and forever.

Blessed are You, Eternal, our God, supreme Power of the universe,  
who embraced us and gave us this Teaching,  
having chosen us to embody Torah among the peoples of the earth.

בָּרוּךְ אַתָּה, יְיָ, נוֹתֵן הַתּוֹרָה.

*Baruch atah, Adonai, notein haTorah.*

Blessed are You, God of eternity, whose gift is Torah.

### Blessing After the Torah Reading

*Baruch atah, Adonai,*

בָּרוּךְ אַתָּה, יְיָ,

*Eloheinu melech haolam,*

אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,

*asher natan-lanu Torat emet,*

אֲשֶׁר נָתַן-לָנוּ תּוֹרַת אֱמֶת,

*v'chayei olam nata b'tocheinu.*

וְחַיֵּי עוֹלָם נָטַע בְּתוֹכֵנוּ.

Blessed are You, Eternal, our God, supreme Power of the universe,  
who gave us a Teaching of truth and planted within us eternal life.

בָּרוּךְ אַתָּה, יְיָ, נוֹתֵן הַתּוֹרָה.

*Baruch atah, Adonai, notein haTorah.*

Blessed are You, God of eternity, whose gift is Torah.

הוֹצֵאת הַתּוֹרָה  
*Hotzaat HaTorah*

שְׁלַשׁ עֶשְׂרֵה מִדּוֹת  
*Sh'losh-esreih Midot*

הַקֶּפֶה  
*Hakafah*

בְּרִכוֹת הַתּוֹרָה  
*Birchot HaTorah*

בְּרַכַּת הַגּוֹמֵל  
*Birkat HaGomeil*

מִי שֶׁבִרַךְ לְעוֹלָם  
לַתּוֹרָה  
*Mi Shebeirach L'olim*  
*LaTorah*

קְרִיאַת הַתּוֹרָה  
*K'riat HaTorah*

מִי שֶׁבִרַךְ לְרַפּוּאָה  
*Mishebeirach*  
*Lirfuah*

הַגְּבִיחָה וְגִלְגִּילָה  
*Hagbahah Uglilah*

בְּרַכַּת שְׁלֹפְנֵי  
הַהַפְטָרָה  
*B'rachah Shelifnei*  
*HaHaftarah*

קְרִיאַת הַהַפְטָרָה  
*K'riat HaHaftarah*

בְּרַכַּת שְׂאֲחָרֵי  
הַהַפְטָרָה  
*B'rachah*  
*She-acharei*  
*HaHaftarah*

שׁוֹפָר: זִכְרוֹנוֹת  
*Shofar: Zichronot*

תְּפִלוֹת הַקְּהֵלָה  
*T'filot HaK'hilah*

הַכְּנַסַּת סֵפֶר תּוֹרָה  
*Hachnasat Sefer*  
*Torah*

שׁוֹפָר: שׁוֹפְרוֹת  
*Shofar: Shofarot*